

# BRANÍK BUDE MÍT OBNOVENÝ PIVOVAR

ZLATAVÝ MOK SE BUDE OPĚT VAŘIT V DOMINIKÁNSKÉM DVOŘE STRANA 2

Čtěte  
**ZPRAVODAJ**  
pro **PRAHU 4**

INZERCE

na [www.metro.cz](http://www.metro.cz)

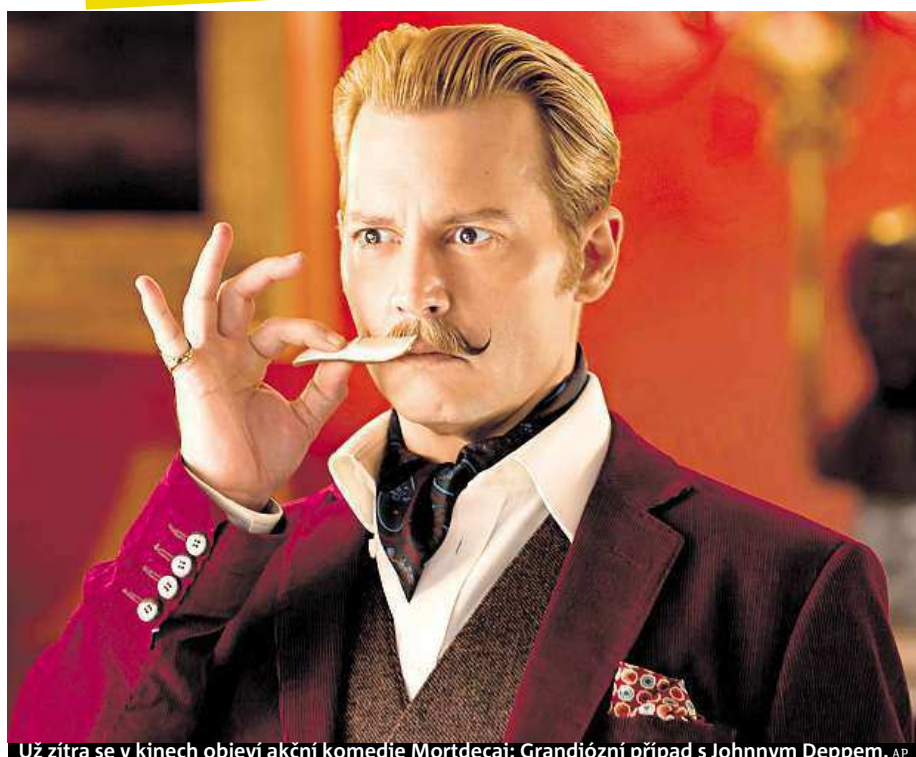
# metro

**PRAHA**

Středa, 28. ledna 2015

Č. 18, [www.metro.cz](http://www.metro.cz)  
Svátek slaví: Otylie

Nejčtenější noviny v Praze



Už zítra se v kinech objeví akční komedie Mortdecai: Grandiózní případ s Johnnym Deppem. AP

# Snížíme počet heren a kasin

**Starosta Prahy 4.** Petr Štěpánek chce zabránit další neřízené zástavbě. **Školky.** Řešit budou navýšení počtu míst STRANA 3

INZERCE

## BEZPEČNOSTNÍ DVEŘE NEXT

BEZPEČNÝ DOMOV ZAČÍNÁ DVEŘMI!

**BEZPEČNOSTNÍ KOVÁNÍ  
ZDARMA**

Akce platí do 31. 1. 2015 při objednání spolu s dveřmi.

[www.next.cz](http://www.next.cz) | Pobřežní 8, Praha 8 | tel.: 224 816 458



**NEXT**  
BEZPEČNOSTNÍ DVEŘE



# Rekonstrukce v Braníku vyjde na 200 milionů korun



Po letech v oboru se Pavel Prchal rozhodl pro podnikání a pustil se do rekonstrukce pivovaru v místě, kde dřív stál.

## Jste duchovní otec pivovaru. Co to znamená?

O pivovarnictví vím hodně. Rozhodl jsem se tedy najít partnery, abych byl schopen Praze vrátit pivovar typu, které se v posledních sto letech pouze zavíraly. Po vyjednávání s vedením Prahy 4 jsme našli ideální místo – původní klášter Dominikánský dvůr.

## Jak se k rekonstrukci postavili místní občané?

Jednání měla svá úskalí. Radnice totiž přislíbila využití Dominikánského dvora nadaci Charty 77. Ta ale nakonec od projektu odstoupila. Až v prosinci roku 2013 se na základě výběrového řízení opět objevila možnost vstoupit klasickou formou do řízení vyhlášeného městskou částí. Po výhře se tvořila nájemní smlouva. Záměr se ale nelíbil některým občanským iniciativám v Braníku. Naše fir-

### Vlastní pivo

Pivovar ještě nestojí, ale už má své Zemské pivo.

- Kromě desítky a dvanáctky plánuje pivovar vařit i pivní speciály a různé typy aleů.
- Lákadlem bude třeba Zemský India Pale Ale.

ma se tedy rozhodla, že začne prezentovat svůj záměr a komunikovat o něm s občany.



Pavel Prchal PAVEL KUČERA

na tři etapy. Jedna část Dominikánského dvora by měl být pivovar včetně technologie, druhou bude velká pivovarnická restaurace a třetí tvoří hotel. Ve druhém kvartálu k nám budou vstupovat předem vybraní investoři.

## Jaká piva budete vařit?

Už vaříme Zemské pivo desítkou a dvanáctku, obě nefiltrovaná. Připravujeme klasickou českou spodně kvašenou, ale se speciální ruční recepturou. FILIP JAROŠEVSKÝ

## Kolik stojí rekonstrukce?

Vyčíslena je na zhruba 200 milionů korun a rozdělena

INZERCE

**Victoria**  
Cestovní kancelář

**Léto 2015**

při předložení tohoto kuponu  
**sleva až -30%**

platí pouze do 22.2.2015 při koupi nového zájezdu z nabídky CK Victoria



**CK Victoria, PRAHA**

Myslíkova 10, po-pá: 9.00 - 18.00  
Praha 2, so: 9.00 - 13.00  
Tel.: 296 220 022, ne: zavřeno

www.victoria-ck.cz dovolena@victoria-ck.cz





# Koupaliště na Lhotce čeká v nejbližší době revitalizace

**Jaké chyby vidí na čtyřce** starosta Petr Štěpánek?

„Naddimenzované stavební projekty typu AC Budějovická odmítáme,“ říká mimo jiné starosta Petr Štěpánek pro deník Metro. Za další problémy čtyřky pokládá především velké množství heren a kasin a drobnou kriminalitu s nimi spojenou. Naopak si nemůže vynachválit doposud funkční vodárnu v Podolí či specifickou atmosféru Krčského lesa.

**Jaká vidíte tři největší témata k řešení ve vaší městské části pro tento rok?**

Pro letošek chceme dořešit nájem či prodej pozemků pod privatizovanými domy, problémy se 4-energetickou, zahájit revitalizaci koupaliště Lhotka, restrukturovat investiční politiku a urychlit některé projekty.

**Co se má zlepšit v oblasti bydlení, dopravy, bezpečnosti a kultury?**

V oblasti kultury i dalších volnočasových aktivit jsme vypsalí víceleté granty, v dopravě jezdí od Nového roku od radnice a polikliniky nově linka 121 na Pankrác a do Podolí, v oblasti bydlení se připravujeme na nová pravidla, která stanoví zákon o sociálním bydlení, v oblasti bezpečnosti chystáme zásadní snížení počtu heren a kasin a tím i snížení drobné kriminality spojené s hernami a zastavárny v problémových lokalitách.

**Co chcete, aby se se vám povedlo prosadit z vašeho předvolebního plánu?**

Chceme zajistit dostatek míst v mateřských školách, upravit Dům seniorů Hudečkova, zkvalitnit péči o zeleň. Zároveň se chceme zaměřit na restrukturalizaci akciových společností městské části. Smysluplnou výstavbou v městské části chceme zabránit dalším naddimenzovaným projektům developerů, které dosud vznikaly.

**V jaké fázi je ve vaší městské části privatizace bytového fondu?**

V městské části dobíhá privatizace vlny 4c) a privatizace jedenácti domů z loňska a předloňska. Do budoucna se zamě-



Starosta městské části Praha 4 Petr Štěpánek

MAFRA

říme především na zkvalitnění a stabilizaci bytového fondu s výhledem na povinnosti, které nám vyplynou ze zákona o sociálním bydlení.

**Chystáte nějaké změny nebo novinky v oblasti bydlení?**

Nebudeme prodávat volné byty, naopak se pokusíme doprivatizovat oprávněným nájemcům podle současných pravidel. Je načase začít reinvestovat nájemné do stávajícího bytového fondu za účelem zkvalitnění bydlení obyvatel městské části.

**Kde letos ve vaší městské části vyrostě nějaká nová výrazná budova a jaký je váš názor na současnou zástavbu?**

Zástavba městské části je chaotická. Radní pro územní rozvoj chystá pracovní skupinu renomovaných architektů, která pomůže s přípravou koncepčního materiálu k rozvoji městské části. Naddimenzované projekty typu AC Bu-

dějovická odmítáme.

**Proti čemu se lidé ve vaší městské části nejčastěji ozývají, že se jim nelíbí? O která místa jde a co s tím chcete dělat?**

Lidé si stěžují na drobnou kriminalitu a nepořádek v okolí heren a jimi živěných zastávek. Chystáme se na území městské části provést citelné omezení hazardu.

**Na které místo ve vaší městské části byste vzal o víkendů zahraniční návštěvu a proč právě tam?**

Zajímavým místem je dosud funkční vodárna v Podolí, vzhledem ke své architektonické hodnotě se jedná o evropský unikát. Evropskou raritou jsou i bezzásahová území divočiny v Kunratickém lese.



FILIP JAROŠEVSKÝ  
dopisy@metro.cz

INZERCE

**CESTOVNÍ KANCELÁŘ CEKARE**  
SPECIALISTA NA LYŽOVÁNÍ VE FRANCOUZSKÝCH ALPÁCH

**ZIMA 2015**

- kompletní nabídka nejznámějších středisek ve Francii
- speciální zájezdy za mimořádné ceny
- nyní ve Francii vynikající sněhové podmínky

**LÉTO 2015**

- Itálie, Francie

vše na nové adrese  
[www.jedemeditalie.cz](http://www.jedemeditalie.cz)

**výrazné slevy do 31. 3. 2015**  
Katalogy zašleme zdarma!  
Cestovní kancelář CEKARE,  
Antala Staška 22, 140 00 Praha 4  
Tel: 222 232 494-5, fax: 222 230 844,  
e-mail: cekare@cekare.cz, [www.cekare.cz](http://www.cekare.cz)

**HORY - LYŽOVÁNÍ**  
**RAKOUSKO**  
**-Tyrolské Alpy-Achenkirch**  
Termín: 1.3. - 6.3.2015 /5nocí  
CENA: 6 500 Kč/dos.osobu  
6 300 Kč/dítě do 14 let

Doprava bus, ubytování, polopenze, komplexní pojištění. Skipasy se hradí v místě pobytu.

**LÉTO -MOŘE**  
**ITÁLIE - MISANO ADRIATICO**  
Prázdninový dům Stella Maris  
cca 15 km pod Rimini leží přímo u moře  
Termín: Květen - Září  
CENA od 5 890 Kč - 7 690 Kč/os  
Doprava bus, 6x ubytování, plná penze, komplexní pojištění, pláž - lehátka a slunečníky.

Family Tour - Michal Holzhauser  
Sofijské náměstí 3404/3  
143 00 Praha 4 - Modřany  
Tel.: 241 773 287, mob.: 603 201 959  
e-mail: info@familytour.cz  
[www.familytour.cz](http://www.familytour.cz)



[www.prosaz.cz](http://www.prosaz.cz)

**9. REPREZENTAČNÍ PLES**

Pátek 6. 2. 2015 od 19.00 hod.  
**OREA HOTEL PYRAMIDA, Praha 6**  
Vystoupí Václav a Jan NECKÁŘOVI,  
Ivan HLAS, APRIL a další.

Vstupné 280,- Kč

**PRAHA  
28.1. – 1.2.**

# CENOVĚ

# V PRODEJNĚ

**VÝHODNÁ  
NABÍDKA**

**37%**  
sleva

**ASKO**  
NÁBYTEK

NÁBYTEK PRO VŠECHNY

**na sedací soupravy**

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**VÝHODNÁ  
NABÍDKA**

**54%**  
sleva

**ASKO**  
NÁBYTEK

NÁBYTEK PRO VŠECHNY

**na dvě matrace**

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**VÝHODNÁ  
NABÍDKA**

**38%**  
sleva

**ASKO**  
NÁBYTEK

NÁBYTEK PRO VŠECHNY

**na obývací stěny**

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**VÝHODNÁ  
NABÍDKA**

**41%**  
sleva

**ASKO**  
NÁBYTEK

NÁBYTEK PRO VŠECHNY

**na ložnice**

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**PRAHA 10 ŠTĚRBOHOLY, NC**



# FIASKO

# ASKO<sup>®</sup>

NÁBYTEK

VÝHODNÁ  
NABÍDKA

**43%**  
sleva  
na postele a válendy

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**ASKO**  
NÁBYTEK  
NÁBYTEK PRO VŠECHNY

VÝHODNÁ  
NABÍDKA

**39%**  
sleva  
na šatní skříně

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**ASKO**  
NÁBYTEK  
NÁBYTEK PRO VŠECHNY

VÝHODNÁ  
NABÍDKA

**42%**  
sleva  
na dětské pokoje

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**ASKO**  
NÁBYTEK  
NÁBYTEK PRO VŠECHNY

VÝHODNÁ  
NABÍDKA

**59%**  
sleva  
na kuchyně na míru

Sleva se odečítá z doporučených prodejních cen a nelze ji kombinovat ani sčítat s dalšími akčními nabídkami. Platí pouze pro nově uzavřené zakázky. Nevztahuje se na akční zboží z naší reklamy, již zlevněné zboží a elektrospotřebiče. Platí pouze ve dnech 28.1. do 1.2.2015 v prodejně Praha Štěrboholy.

**ASKO**  
NÁBYTEK  
NÁBYTEK PRO VŠECHNY

**EUROPARK, NÁKUPNÍ 444/6**

# Letenský mušketýr sní o první olympiádě

**Za týden letí do Kanady na Světový pohár v šermu. Jak se žije Jiřímu Beranovi, šermíři z Letné?**

„Určitě bych se chtěl podívat na olympiádu. Už mi dvakrát utekla,“ říká šermíř v rozhovoru pro deník Metro.

## Jak jste se k šermu dostal?

Nezačalo to až tak složitě, můj táta vrcholově šermoval a byl i v reprezentaci, a pokud to šlo, tak mne nebo sestru bral na závody, kde jsme fandili. A samozřejmě jsme nasáli atmosféru sportovního šermu. Jako malý jsem dělal i jiné sporty, ale nakonec jsem skončil u šermu a jsem za to rád. Začátkem devadesátých let táta založil s kamarádem oddíl sportovního šermu, kde jsem začal mezi prvými i já.

## Kolikrát týdně trénujete a kde?

Vychází to na přibližně deset fází týdně od pondělí do pátku, což je v průměru dvakrát denně. V rámci fází je to volný šerm, lekce s trenérem, kondiční cvičení, posilování. Máme velké štěstí, protože trénujeme v jednom z největších šermířských center v Evropě – ve Sportcentru Praha v Letňanech. Máme zde veškeré vybavení pro sportovní šerm a i centrum rekondice, takže se nemusíme nikam přesouvat a vše probíhá pod jednou střechou.

## Kdy se začaly dostávat první úspěchy?

Pamatuji si první vyhrané závody, byl jsem malý žák a ani jsem netušil, jak se bude můj sportovní život ubírat dále. Tenkrát mě to hodně povzbudilo a více méně je to tak dodnes. Každý úspěch povzbudí a každou prohru je potřeba zvládnout a poučit se z ní. V juniorech jsem vyhrál pár Světových pohárů a to byl asi ten největší skok a ověře-

## Kdo je Jiří Beran

Šermíř v datech a číslech:

- Věk: 33
- Oddíl: SC PRAHA – centrum sportovního šermu
- Povolání: sportovní instruktor
- Škola: inženýr, Fakulta stavební ČVUT
- Šermuje už 24 let, aktuální pořadí v žebříčku: 1. Český pohár, 49. Světový pohár

ni, že můžu vyhrávat na světové úrovni.

## Co považujete za svůj největší dosavadní úspěch?

Těžko hodnotit, každý vyhraný turnaj nebo finálové umístění je krásné, ale nejvíce si cením asi vítězství na Světovém poháru v Buenos Aires 2007 a stříbrné medaile z Mistrovství Evropy juniorů 2001.

## Jaké jsou vaše cíle? Sníte třeba o účasti na olympiádě?

Určitě bych se chtěl na olympiádu podívat, už mi dvakrát utekla a jednou opravdu těsně. V našem sportu nestačí být například nejlepším Čechem, ale musíme být mezi prvými v Evropě, abychom se kvalifikovali na olympiádu. Určitě je těžší se na olympiádu dostat než ji vyhrát. Nyní máme i kvalitní kordové družstvo, tak se budeme prát o kvalifikaci do Ria pro celé družstvo, ale bude to hodně těžké, nicméně není to nereálné.

## Co je potřeba k tomu, aby byl člověk dobrý šermíř?

Sportovní šerm je kombinací mnoha vlastností a aspektů. Velkou váhu mají zkušenosti, trpělivost, koncentrace, rychlost. Hodně šermířů je na vrcholu právě kolem třicátého roku věku.



**MAREK HÝR**  
dopisy@metro.cz



„Velkou váhu mají zkušenosti, trpělivost, koncentrace, rychlost,“ říká šermíř.



Jiří Beran je povoláním sportovní instruktor.

2X ARCHIV JIŘÍHO BERANA



# Besídka Sklepáků znovu na Dobešce

**Populární divadlo Sklep** potěší své fanoušky v únoru hned třikrát.

David Vávra, Milan Šteindler a další členové souboru se na své domovské Dobešce představí v pondělí 16. a úterý 17. února s letošní Besídkou.

## Besídky divadla Sklep

Tradiční představení v novém podání se koná na Dobešce.

- Všechna představení divadla Sklep začínají v 19.30 hodin. Tradiční Besídku hrají 16. a 17. 2., výběr z nich pak 19. února.
- Vstupenky v předprodeji stojí 300 korun, studentská vyjde na 200 korun.



David Vávra a Milan Šteindler při loňské Besídce ADAM BURDA

Tradiční představení Sklepáků v novém podání složené z mnoha humorných výstupů, skečů, gagů, písní a tanců polechtá bránice i těm největším morousům.

Hned ve čtvrtek 19. února se ale divadlo Sklep na scéně Dobešky ukáže znovu. Tentokrát se hlavní představitelé legendární České sody vrátí

s výběrem toho nejlepšího z Besídek posledních let.

Klasickou sestavu však doplní další známá jména jako Tomáš Hanák, Václav Marhoul, Robert Nebřenský nebo Lenka Anđelová.

David Vávru si ale na Dobešce určitě nenechte ujít ani 12. února při jeho přednášce o architektuře. **PAVEL URBAN**

## Další únorová lákadla z Dobešky

Diváky potěší koncert skupiny Vltava, masopustní veselí či nejnovější filmy. Dětem udělá radost řada pohádek.

- **Čtvrtek 5. 2.**  
20.00 Vltava  
– koncert populární kapely  
vstupné: 250/200 korun
- **Sobota 7. 2.**  
15.00 Pohádková rezervace  
– České peklo  
vstupné: 140 korun
- **Úterý 10. 2.**  
19.00 Zdravá strava dětí  
– přednáška se specialistkou na výživu Margit Slimákovou  
vstupné: 150 korun
- **Neděle 15. 2.**  
15.00 Masopust na Dobešce  
vstupné: 30 korun
- **Neděle 22. 2.**  
15.00 Královna koloběžka  
vstupné: 70 korun
- **Středa 25. 2.**  
19.30 Chlapectví (viz foto)  
vstupné: 90/60 korun



VYŠŠÍ ODBORNÁ ŠKOLA  
TEXTILNÍCH ŘEMESEL  
A STŘEDNÍ UMELECKÁ ŠKOLA  
TEXTILNÍCH ŘEMESEL  
PRAHA 1 - U PŮJČOVNY 9

VOŠ a SUŠ  
textilních řemesel

www.textilniskola.cz

**VYHLAŠUJE DRUHÉ KOLO PŘIJÍMACÍHO ŘÍZENÍ**  
pro školní rok 2015/16 ve SUŠ pro doplnění maturitních oborů s talentovou zkouškou

- Textilní výtvarnictví: **ATELIÉR BYTOVÉHO DESIGNU**  
**ATELIÉR NOVÝCH MÉDIÍ**
- Modelářství a návrhářství oděvů: **ATELIÉR ODĚVU**
- ※ Přijímací řízení **18. 2. 2015** ※ Přihláška do **6. 2. 2015**

INZERCE

## PRODĚLAL(A) JSTE SRDEČNÍ INFARKT NEBO MOZKOVOU PŘÍHODU? TRPÍTE NEDOKRVENÍM TEPEN DOLNÍCH KONČETIN (ICHDK)?

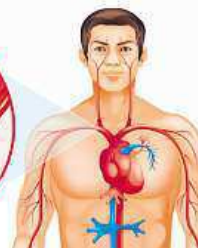
Hledáme zájemce o účast v klinickém hodnocení účinků přípravku snižujícího hladinu **LDL cholesterolu**, podávaného pacientům, kteří prodělali srdeční infarkt, mozkovou příhodu nebo trpí nedokrvením tepen dolních končetin (ICHDK). Cílem tohoto klinického hodnocení je dokázat, že podání hodnoceného přípravku sníží riziko opakování srdečně-cévních příhod.



Klinické hodnocení je určeno pro pacienty ve věku 40 až 85 let, účast v tomto výzkumném hodnocení je dobrovolná a veškerá vyšetření i studovaný lék jsou poskytovány bezplatně.

Máte-li zájem, dozvědět se další informace, kontaktujte prosím v pracovní dny mezi 12 až 16 hod.:

Zdravotnické zařízení CCBP  
Czech Prague s.r.o.,  
Vinohradská 174,  
Praha 3, 130 00  
na telefonu 725 027 328



## Kód Enigmy aneb utajený hrdina

V zimě roku 1952 britská policie dostala hlášení o vloupání do domu Alana Turinga. Místo pachatele tohoto zločinu však v poutech odvedli samotného Turinga, který byl obviněn ze sexuálních přestupků a čekal ho zničitelný soudní proces. Téměř nikdo ze zúčastněných nevěděl, že jde o válečného hrdinu, který se podílel na prolomení kódu legendárního německého šifrovacího stroje Enigma. Role profesora matematiky a kryptoanalytika Alana Turinga, který se kvůli utajované homosexualitě dočkal mnoha perzekucí, se ujal Benedict Cumberbatch (uprostřed). Oscarový kandidát vstoupí do kin již zítra.

STUDIOCANAL



# ZA



**Každý týden nové zboží!**

**Vše za 10 a 20 Kč**



**BÍLÁ LABUŤ** Na Poříčí 23, Praha 1  
**PRŮHONICE** - Čestlice (vedle Electro World)

Novinky sledujte na

Za 10 za 20